

CS.

NEDERLANDSE AFDELING.

ZITTING VAN 15 FEBRUARI 1966.

Aanwezig : de heer [REDACTED] Voorzitter ;
de heren [REDACTED],
leden ;
de heer [REDACTED], plaatsvervangend lid ;
de heer [REDACTED], Inspecteur-generaal, secretaris ;
de heer [REDACTED], Adviseur.

Nr. 1502.

De Nederlandse Afdeling,

Gelet op het verzoek op 13 januari 1966 ingediend (dossier nr. 1502), waarbij het feit wordt aangeklaagd dat het Postbestuur te Antwerpen een tweetalig bericht te weten "woont niet meer op het aangeduide adres sinds meer dan één jaar - N'habite plus à l'adresse indiquée depuis plus d'un an " heeft aangebracht op de omslagen die niet aan een persoon konden besteld worden en uitgingen van een persoon te Duffel ;

Gelet op de artikelen 53, § 1, en 54, §§ 5 en 6 van de wet van 2 augustus 1963 op het gebruik van de talen in bestuurszaken ;

Overwegende dat kwestieus bericht een informatie is, bestemd hetzij voor het kantoor van afgifte, hetzij voor de afzender zelf ;

Overwegende dat het kleefstrookje "woont niet meer op het aangeduide adres sinds meer dan één jaar" als een mededeling van het ene postkantoor aan het andere moet worden beschouwd ;

Overwegende dat het postkantoor te Antwerpen een plaatselijke dienst is ;

./.

Overwegende dat naar luid van artikel 10 van de wet van 2 augustus 1963 iedere plaatselijke dienst die in het Nederlandse taalgebied gevestigd is uitsluitend het Nederlands gebruikt in zijn betrekkingen met de diensten waaronder hij ressorteert en in zijn betrekkingen met de andere diensten uit hetzelfde taalgebied en uit Brussel-Hoofdstad; dat dan ook het kleefstrookje dat te Antwerpen gebruikt wordt om aan een andere postdienst in het Nederlandse taalgebied mede te delen dat geadresseerde onbekend is uitsluitend in het Nederlands moet worden gesteld;

Overwegende voorts dat volgens artikel 12 van dezelfde wet iedere plaatselijke dienst die in het Nederlandse taalgebied gevestigd is uitsluitend het Nederlands gebruikt voor zijn betrekkingen met de particulieren, onverminderd de mogelijkheid die hem gelaten wordt aan de particulieren die in een ander taalgebied gevestigd zijn, te antwoorden in de taal waarvan de betrokkenen zich bedienen; dat dan ook het kleefstrookje dat te Antwerpen gebruikt wordt om aan de particulier-afzender in het Nederlandse taalgebied mede te delen dat het door hem verzonden stuk onbestelbaar is uitsluitend in het Nederlands moet zijn gesteld; (zie ook beslissing nr. 1058 dd. 23 februari 1965);

Om deze redenen besluit te adviseren :

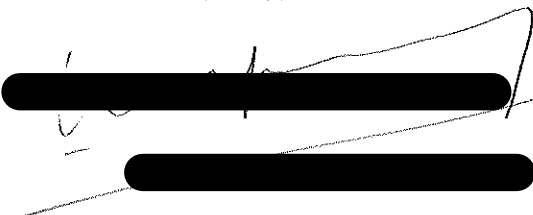
Artikel 1.- Het verzoek dd. 13 januari 1966 (dossier nr. 1502) is ontvankelijk en gegrond.

Artikel 2.- Het gebruik van het tweetalige kleefstrookje door het postkantoor te Antwerpen om aan een andere postdienst in het Nederlandse taalgebied mede te delen dat de geadresseerde niet op het aangeduide adres woont is in strijd met de wet.

Artikel 3.- Afschrift van dit advies zal gezonden worden aan verzoeker alsmede aan de Minister van P.T.T. om te handelen als naar recht.

Gedaan te Brussel, 15 februari 1966.

DE SECRETARIS



DE VOORZITTER

